

Dresdner Volkszeitung

Organ für die Interessen des gesamten werktätigen Volkes.

Abonnementpreis mit der tägl. Unterhaltungsbeilage Leben, Wissen, Kunst sowie Frauenwelt und Jugend einschließlich Druckerlohn monatlich 80 Pf. Durch die Post bezogen vierzählig. M. 2.75, unter Kreisbank für Deutschland und Österreich-Ungarn M. 5.—. Erscheint tägl. mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage.

Redaktion: Bettinerplatz 10. Tel. 25261.
Sprechstunde nur wochentags von 12 bis 1 Uhr.
Telegraph: Bettinerplatz 10. Tel. 25261.
Geschäftsstelle von 8 Uhr morgens bis 7 Uhr abends.

Inserate werden die gehaltenen Preise mit 30 Pf. berechnet, bei dreimaliger Wiederholung wird Rabatt gegeben. Vereinsanzeigen 25 Pf. Inserate müssen bis spätestens 1/2 10 Uhr früh in der Expedition abgegeben sein und sind im Voraus zu bezahlen. — Telegramm-Adresse: Dresdner Volkszeitung.

Nr. 268.

Dresden, Freitag den 20. November 1914.

25. Jahrg.

Mitten im siegreichen Gefecht!

Eigenbericht vom östlichen Kriegsschauplatz.

Gumbinnen, 14. November 1914.

„Die höhen links und rechts von ... sind geräumt, der Feind zieht sich zurück.“ — Diese Meldung traf ein, nachdem wir vom Beobachtungsposten eines Österreichs und ungefähr zwei Stunden lang den Kampf um diese, weithin der Romantiner Höhe gelegenen Ort beobachtet hatten. An drei Stellen griffen unsere Truppen die von den Russen eingeschlossenen Stellungen an. Hier waren es die Grenadiere, die den Gegner erfolgreich angriessen und bis über Tannen zurückwarfen. Mit unverhofftem Augen konnte man von dem Beobachtungsposten aus das Kampffeld gleichermaßen gut übersehen. Das Dorf, nur zwei Kilometer von uns entfernt, war noch von den Russen besetzt. „2300 — Schuß!“ so lautete das Kommando der noch etwa 100 Meter hinter uns liegende Batterie der Feldartillerie; die schwere Batterie war noch weiter zurückgeschossen. An diese gehen Befehle: „2000 — 60 mehr — 20 — 10 weniger — 2700 — 5 mehr ...“ Ruhig und sachlich gibt der Chef einen neben ihm stehenden Sergeant seine Befehle, dieser ruft sie einem unten an der Mühle positionierten Artilleristen zu, der übermittelte sie an den vor seinem Telefon liegenden Kameraden und im selben Augenblick erreicht der Befehl die Batterie. Wenige Stunden später, nachdem der Beschuss ergangen ist, donnern die Stahlklänge und donnert sie ihre das Ziel suchenden, Berührung bringenden Geschosse hinaus. Ich habe sie über mich hinwegheulen und sehe sie schaudernd; dann verschwindet die Granate — noch einige Schüsse, dann spricht drinnen lehrerhaft die Erde auf, 20, 30 Meter hoch; die Granate hat eingeschlagen. Dutzende Geschosse fliegen hinüber. Auch die gegnerische Artillerie wurde bedroht: „5300 — 6000 — erster Geschoss, zweiter Geschoss,“ so laufen die Befehle an die Batterien gelangenden Befehle. Bald lassen die Batterieschefs in die gegnerischen Batterieschäden hinauf auf die Schießgruben „hören“, dann wieder wird der Nachschub des Gegners auf Kosten genommen. „Rechts vom Dorf die Waldhöhe steht voller Russen!“ Einem Augenblick dauernd, dann ergreift das Kommando zum neuern. Es blitzt, knallt und donnert. „Richten hinein!“ ruft nun doch etwas erregt der Chef. „Schlussfeuer, gut getroffen!“

Der schwere Angriff die gegnerische Artillerie. Wertvördigerweise scheint die Mühle gar kein Zielobjekt für sie zu sein. Doch plagen in ihrer Nähe einige Schrapnells und man hört Gewehrfeuer fallen, aber die Mühle selbst bleibt ganz verschont. Die Russen beweisen sich, die deutschen Schützenlinien mit ihren Schrapnells zu passen. Stundenlang wirft ein russisches Geschütz von Zeit zu Zeit fast nur ein Schrapnell nach einem Wadens, fast ein Kilometer freitlich der deutschen schweren Artillerie. Ein Schrapnell explodiert direkt über unserer Feldartillerie, ohne jedoch Schaden anzurichten. Gegen 12½ Uhr ist die Stellung des Gegners erschüttert. Gestriges Gewehrfeuer auf die gegnerischen Schützenlinien sieht schließlich die Russen vor die Entscheidung: „Gefangengabe oder Rückzug!“ — Wir sehen Truppen von Russen über die Höhe kommend auf die deutschen Stellungen zu laufen.

Nach einer halben Stunde befinden wir uns in dem lichtlosen Sternenland, von den Russen geräumten Dorf. Auf der Chaussee, die vor kurz vor dem Ort gewiesen, kommen und schon Kolonnen gefangener Russen entgegen. Sie meisten vom 2. kaukasischen Korps, aus einigen Gefangenen gehörten dem 20. europäischen Korps an, die Kaufleute waren zum erstenmal im Gefecht; sie kamen direkt von Sizai. Es waren durchweg gut aussehende, meist kräftig gebaute Menschen von mittlerer Größe, einige größere und kleinere Gefangen darunter. Von Gebüschstein war bei diesen Deutzen nichts zu merken, aber auch nichts von Wildheit. Demselben Eindruck hatte ich am nächsten Abend auf einem Bahnhof, von wo über tausend Gefangene abtransportiert wurden.

Der verhältnismäßig wenige Verwundete werden fortgetragen; die Zahl der umherliegenden Toten ist ebenfalls gering. Von gefangenen Russen hört man, daß sie ihre Toten und Verwundeten nach Möglichkeit zurückbringen, damit der Gegner die Höhe des Verlusts nicht erfahre. Zur allgemeinen werden wohl ungleich mehr Russen gefangen als getötet oder verwundet. Aufsehend finden die Erzählungen von den Schrecken der deutschen Besiegungskraft bei den Russen selbst nicht mehr viel Glauben. Besser gefangen als getötet, mögen sie denken.

Untere Schützenlinien sind mittlerweile schon viel weiter vorgerückt, die Artillerie nimmt neue Stellungen ein. Wir überqueren in Dedung ein breites Feld; in einem tiefen Einschnitt liegen wieder Tote und weit verstreut altherabend Abdrücke von Gewändern, darunter ganz neue Sachen, aber keine Lebendmittel, die ich in der ersten Zeit mindestens in größeren Mengen in den verlorenen Stellungen der Russen vorfand. Hinter Strohhaufen suchen wir Dedung; ringsum ist der Boden von deutschen Granaten aufgeworfen. Weit hinaus ins Land leuchtet die rote Flamme eines brennenden Gutshofs. Ordonnanzreiter reiten hin und her. Die Gegner wollen anscheinend nicht weiter zurückziehen, ihre Artillerie sendet Schrapnells, die über der vor kaum einer Stunde von der deutschen Artillerie beschossenen Höhe tropfen. Auf unserer Rückseite hören wir das Geräusch heranlaufender Schrapnells, die kaum ein Kilometer hinter uns platzieren und ihre segelförmigen Wölchen langsam hochziehen lassen, bis sie zerplatzen — gerade so, als obgen sie sich beschäm von dem Werk zurück, das die Geschosse angerichtet haben über anrichten sollten.

Am nächsten Tag mußten die Gegner trotz ihrer Eigenwehr weiter zurück, bis sie wieder Dedung fanden, in der sie den Druck der Deutschen zu widerstehen hofften.

Aus den Bauernhöfen in diesem Geschiebtraum flohen die Bewohner. Die Menschen fliehen vor dem Menschenwerk — welch hässliche Ironie!

Daniel, Kriegsberichterstatter.

(W. T. B.) Amtlich. Großes Hauptquartier, 20. November, vormittags. (Ein gegangen nachmittags 2.20 Uhr.) In Westlandern und Nordfrankreich sind keine wesentlichen Aenderungen. Der aufgeweckte, erst hartgesogene Boden und Schneesturm bereiteten unseren Bewegungen Schwierigkeiten.

Ein französischer Angriff bei Combres, südöstlich Verdun, wurde abgewiesen.

An der Grenze Ostpreußens ist die Lage unverändert.

Ostlich der Seenplatte bemächtigten sich die Russen eines unbefestigten Feldwerkes und der darin stehenden alten unbeweglichen Geschütze. Die über Olawa und Lipno zurückgegangenen Teile des Feindes setzten ihren Rückzug fort.

Südlich Płock schritt unser Angriff fort. In den Kämpfen um Łódź und östlich Czestochowa ist noch keine Entscheidung gefallen.

Oberste Heeresleitung.

Die Russen in Polen von der Umfassung bedroht. Hindenburg über die russischen Aussichten.

Durch unsere Siege bei Soldau und an der Weichsel-Linie hat sich die Lage in Polen für die Russen auch laut französischen Meldungen gefährlich verschoben. Der Verner Bund befürchtet den strategischen Rückzug der Deutschen und Österreichs, der im Russisch-Polen durchgeführt wurde, bis der Stoß in die rechte russische Flanke gelang. Es sei die Frage, ob es den Russen gelingen wird, mit gesammelten Kräften die drohende Umfassung aufzuhalten. Die Russen agieren auf sehr engen Raum zusammengedrängt und würden gleichzeitig von drei Seiten konzentrisch angegriffen. Ihre Rückzugsverbindungen sind bedroht. Die Times meldet, daß die russischen Verbände in den letzten Kämpfen gegen die Armee Hindenburgs auf 40 000 bis 50 000 geschwächt werden.

Auch die russische Heeresleitung gibt jetzt die — gelinde gesagt — Niederlage der letzten Zeit zu; es heißt im amtlichen Bericht: Zwischen Weichsel und Warthe sind unsere Verbündeten während des Kampfes mit den Deutschen, die angriffswise vorrückten, in der Richtung auf den Fluss Odra zurückgegangen. Es gelang dem Feind, in der Gegend Deutschlands-Ostlowo festen Fuß zu fassen, von wo er jetzt seine Vorstöße in die Richtung auf Piaśnica vorzieht.

Daß auch der Österreicher an einigen Teilen der galizischen Linie vorrückt, daß sie Tarnow und einige andere Orte wieder besetzen, wird in Petersburg vorläufig noch verwiegen. Einen wie günstigen Verlauf die österreichischen Operationen infolge des deutschen Sieges nehmen, beweist der österreichische amtliche Bericht vom 19. November:

Die Schlacht in Russisch-Polen nimmt einen günstigen Fortgang. Nach den bisherigen Meldungen machten unsere Truppen 7000 Gefangene. Sie erbeuteten 18 Maschinengewehre und auch mehrere Geschütze.

Der Berliner Vertreter der Neuen Freien Presse, Paul Goldmann, berichtet ausführlich über einen Besuch beim Generalobersten v. Hindenburg und gibt eine Schilderung des Armeeführers und seines Stabes. Bei dem Gespräch lobte Hindenburg die Haltung des Österreicher und Ungarn und sagte dann von den Russen:

Die Russen sind gute Soldaten und halten Disziplin. Disziplin entscheidet schließlich den Erfolg, aber russische Disziplin ist etwas anderes als französische und österreichisch-ungarische Disziplin. In unseren Herzen ist sie das Resultat der Geisselmosal, im russischen Herzen aber ein Sommer, Kampf der Schönheit. Die Russen lernten viel seitlichem Kriege mit Japan. Ihre Städte sind die selbstbefestigungen. Sie besiegen es glänzend, sich einzugraben. Nun wird es mit dem Eingraben aber bald ein Ende haben, wenn die Erde fest steht. Das ist einer der Vorzüglich, die der Winterschlaf gegen die Russen bringt. Wenn sie nicht mehr in die Erde eindringen können, wird es den Russen schlecht gehen. Der russische Widerstand würde sich nicht mehr aufstellen. Uebermacht gehört nun einmal zu den Russen. Sie in ihre hauptsächliche Waffe. Bei Tannenberg waren sie uns dreifach überlegen. Man hat gesehen, was

es ihnen nötigt. Auch die Überzahl ist nicht entscheidend, im gegenwärtigen Stadium des Krieges noch weniger als blöder. Die Russen sind müde. Alle Anzüglich deuten darauf hin, daß sie bald fertig sind. In Waffen und Munition beginnt es ihnen zu fehlen. Auch hungern sie. Schafft Offiziere erinnern der Nahrung. Auch das Land leidet Rot. Lohngesetz. Das ist bedauerlich, doch es ist gut so. Mit sentimentalitäten kann man keinen Krieg führen. Je unbarmherziger die Kriegsführung ist, um so dämmriger ist sie. Denn um so eher bringt sie den Krieg zu Ende. Man weiß es auch an der Art, wie die Russen sich idyllen, daß sie bald nicht mehr können. Der Krieg mit Russland ist gegenwärtig vor allem eine Reisefrage. Wenn Deutschland und Österreich-Ungarn die stärksten Nationen haben und durchhalten werden, und sie werden sie haben, und werden durchhalten, so werden sie siegen.

Über den letzten Stoß gegen Iwangorod sagte Hindenburg: „Der Hauptwoch war die Eisenbahn nach Warschau zu zerstören. Das haben wir gehörig besorgt. Die Wiederherstellung hat wochenlang gedauert, und das war unser Plan.“

Lubau beschossen.

Der deutsche Admiralsstab teilt mit, daß am 17. November Zeile unserer Ostseeflotte die Einsichten des Lubauer Hafens (Küste von Kurland) durch versenktes Schiffe verdeckt und die militärisch wichtigen Anlagen beschossen. Ein Bericht des russischen Admiralsstabes besagt: Ein deutsches Geschwader, bestehend aus zwei Kreuzern, mehreren Torpedobooten und zehn Torpedobooten, erschien vor Lubau. Die Deutschen beschossen die Stadt und den Hafen von neuem, wodurch mehrere Brände hervorgerufen wurden.

Über die Lage in Frankreich

berichtet der Verner Bund, daß die Front sich langsam gegen die französische Hauptstellung verschiebe. Holländische Zeitungen melden, daß die französische Schlachtkette bei Reims zurückerlegt werden mußte. Reims werde unter verzweifelten Kämpfen von den Franzosen noch gehalten. Wie der Mailänder Secolo meldet, gibt der französische Generalstabbericht zum ersten Male einen deutschen Erfolg, nämlich die Überquerung der Maas durch die Bayern bei St. Mihiel und die Besetzung der Stellung von Chauvoncourt, zu

Die Kämpfe in Flandern.

Der Amsterdamer Telegraph meldet: Am Mittwoch leidete die Sonne wieder über Flandern und zugleich hörte man wieder Geschüsse vom Iser. Der Angriff ist dort von neuem aufgenommen worden, aber nicht auf der ganzen Linie, sondern hauptsächlich zwischen Nieuport und Dixmuiden. Zwischen beiden Orten steht das Land unter Wasser und jetzt ist auch eine weite Fläche südlich Dixmuiden überschwemmt worden. Auf beiden Seiten haben die Truppen viel zu leiden. Ein belgischer Soldat schrieb, daß in vielen Laufgräben die Soldaten bis über die Knie im Wasser stehen.

Londoner Blätter berichten, daß die Deutschen ihre Angriffe in Flandern mutig fortführen. Nieuport leidet schwer unter der deutschen Beschießung. Die historische Kirche in der Vorstadt wurde jedoch geschont. Vor Ypern hört man an dauernd Kanonenkonzerte. Von englischen Fliegern, die über den deutschen Stellungen erschienen, wurden zwei verwundet und mußten deshalb landen.

Den Times wird gemeldet: Die Stellungen der beiderseitigen Streitkräfte sind munderlich vernichtet und ziellosig gebildet. Die Deutschen begannen das Bombardement von Ostküste (westlich Nieuport) und Umgegend. Die Granaten fielen in Hölle und verursachten große Verwüstung. Man kämpfte um die Plätze, in Straßwagen, in der Bahn, auf Wagen, Rädern und anderen Fahrwerken, um aus dem Dorf zu entfliehen. Nieuport ist ebenso wie Dixmuiden, ein Trümmerhaufen. Der Kampf in der Umgebung ist noch immer sehr ernst, aber die Front bleibt ungefähr auf der gleichen Höhe.

Achtung den Amerikanern!

Unter der Überschrift: „Achtung den Amerikaner!“ erläutert die Norddeutsche Allgemeine Zeitung folgende Mahnung: Für das Verhalten unserer Deutschen gegenüber englischen Freunden erscheint es angezeigt, nochmals darauf hinzuweisen, daß alle wehrfähigen englischen Staatsangehörigen innerhalb des Reichsgebietes festgelegt worden sind. Die übrigen Engländer männlichen Geschlechts haben mit wenigen Ausnahmen von den ihnen jüngst gebotenen Gelegenheit, Deutschland zu verlassen. Gebrauch gemacht. Wo in der Deutschenlichkeit englische Lauten an das Ohr klingen, wird sehr immer anzunehmen sein, daß es sich um Wörter der Vereinigten Staaten von Nordamerika handelt. Diesen amerikanischen Wörtern dürfen wir das Gefühl nicht beeinträchtigen, daß sie im deutschen Volke unan-